

III. Otras disposiciones

MINISTERIO DE ASUNTOS EXTERIORES

4550 RESOLUCION de 23 de febrero de 1994, de la Subsecretaría, por la que se publica la lista definitiva de aspirantes excluidos a los exámenes de Intérpretes Jurados de la convocatoria de 1993.

En cumplimiento de lo dispuesto en el apartado quinto de la Orden de 30 de mayo de 1988 («Boletín Oficial del Estado» de 25 de junio), modificada parcialmente por la Orden de 4 de octubre de 1991 («Boletín Oficial

del Estado» del 26), por la que se desarrolla el capítulo III del Reglamento de la Oficina de Interpretación de Lenguas, y una vez transcurrido el plazo para subsanar errores a que hace referencia el punto cuarto de la Resolución de 25 de enero de 1994 («Boletín Oficial del Estado» de 4 de febrero), esta Subsecretaría ha resuelto la publicación de la lista definitiva de excluidos de los exámenes de Intérpretes Jurados de la convocatoria de 1993, que figura como anexo.

Contra esta Resolución se podrán interponer los correspondientes recursos previstos en la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común.

Lo que comunico a VV. II.

Madrid, 23 de febrero de 1994.—El Subsecretario, Máximo Cajal López.

Ilmos. Sres. Secretario general técnico y Presidente del Tribunal.

ANEXO

Relación definitiva de excluidos en los exámenes de Intérpretes Jurados

Convocatoria de 1993

Apellidos y nombre	Idioma	DNI o pasaporte	Causas de exclusión
Abdelgani Mansour, Yasmin	Arabe	46.339.427	A
Ahnemann, Annette	Alemán	X-0532674-V	I
Akalay Nasser, Mostafa	Francés	72.047.584	A
Akalay Nasser, Mostafa	Arabe	72.047.584	A
Alberdi Zinkunegi, Pedro María	Eusquera		D, H
Alguero Peña, Luis	Francés	50.525.369	E
Allard, Brigitte	Francés	X-1660314-J	A
Allard, Brigitte	Alemán	X-1660314-J	A
Allard, Brigitte	Inglés	X-1660314-J	A
Alvarez de Toledo Rohe, Mariana	Alemán		D
Aparicio Toledo, Mercedes	Alemán		D
Aparicio Toledo, Mercedes	Inglés		D
Argarate Epelde, Aitor	Eusquera		D, H
Armiso Chavarri, Enrique	Inglés	5.380.104	E
Artacho Pérez, Esteban	Inglés	25.291.268	C
Aurre Azurmendi, Josu	Eusquera		D, H
Benloch Faus, Dolores	Alemán	52.722.207	C
Bernardo Vincenza	Italiano	622929-J	A
Berzosa Mateo, María Piedad	Francés	13.079.753	A
Bochaca Maynard, Josephine	Inglés		D
Boliakova Furman, Ruslana	Ruso	50.713.400	A
Bolt, Hans	Alemán	X-1110575-C	A
Bonavia, Kenneth Louis	Inglés	438284-F	A
Cáceres García, Encarnación	Francés	25.061.371	E
Campbell, Isabel	Inglés	X-0669449-B	A
Camps Fructuoso, María Rosa	Francés	36.499.754	A
Cano García-Castañón, Natalia	Inglés	9.370.952	I
Carando Mónica	Italiano	999535-G	E
Carrera Martínez, Sonia	Catalán	46.124.238	H
Casaus Fisa, María Coloma	Inglés	35.089.934	E
Casaus Fisa, María Coloma	Francés	35.089.934	E
Cladera Fontenla, José Pedro	Inglés		D
Coineau, Christine	Francés	371588	A
Cornet Soler, Mónica	Inglés	51.368.516	E
Corzo Aguero, José Luis	Inglés	13.666.093	C
Cuenca Morato, Consuelo	Inglés		D
De Sousa Baptista, Virginio	Inglés	X-00310540-V	E
De Sousa Baptista, Virginio	Portugués	X-00310540-V	E

Apellidos y nombre	Idioma	DNI o pasaporte	Causas de exclusión
Delgado Guerrero, María Esperanza	Alemán	50.930.401	A
Drumm Reimling, Brigiette	Alemán	3551037974	A
Dubois Guerin, Marie Benedicte	Francés	27.385.478	A
Dubois Guerin, Marie Benedicte	Inglés	27.385.478	A
Durán-Ceballos Ortiz, Ignacio	Inglés	X-0825415-Z	B
Durán-Ceballos Ortiz, Ignacio	Japonés	X-0825415-Z	B
Fava García, Eduardo Manuel	Francés		D, E
Fernández Martínez, José Francisco	Inglés		D
Ferrando Melia, María Angeles	Alemán	52.941.717	A
Forrest, Graham Michael	Inglés	700690496	A
Frese, Matthias	Alemán	2413605056	A
Gail de la Sayette, Myriam de	Francés	5.256.772	A, E
García Martín, Nieves	Inglés	11.797.116	C
García Sánchez, María Anabel	Francés	7903555	E
González Guerrero, Jacoba	Alemán		D
González López, Rocío	Inglés	5.253.503	E
González López, Rocío	Alemán	5.253.503	E
González Méndez, E. Susana	Francés		D
González Méndez, E. Susana	Inglés		D
Grohmann, Carsten	Alemán	K-3024012	A
Guimard, Sylvie Marie Raymonde	Francés	YX-70050	A
Habchi, Prisca	Danés	A-001652735	A
Habch, Prisca	Francés	A-001652735	A
Hagen Köck, Ingrid	Alemán	27.173.391	A
Hallander Krug, Heidrun	Alemán	46.235.322	A
Hamon Fleury, Catherine	Francés	X-0284253-L	E
Hellner, Irmtraud	Alemán	X-1646805-M	A
Herbst Dickerhoff, María Gertrud	Alemán	19.426.749	A, E
Holliday, Ann	Inglés	X-0259975-Y	A
Hopper, Laurie	Inglés	X-0227807-S	A
Hulkkonen, Elina María	Finés	1.055.608	B
Hulkkonen, Elina María	Inglés	1.055.608	B
Illán Box, Cleofe	Inglés		D, I
Jiménez Canelada, Alfonso	Italiano	10.823.425	C
Jiménez Canelada, Alfonso	Inglés	10.823.425	C
Keitich, Carol	Inglés	K-2285320	E
Keitch, Gordon Walter	Inglés	X-003964-J	A
Killick, Amaya María Teresa	Inglés	X-0859350-R	A
Kindling Freitag, Elisabeth	Alemán	35.995.617	A
Ligero Salinero, Amparo	Castellano	45.419.887	H
López Fernández, Juan Carlos	Francés	45.070.014	C
López Frexe, Sylvia	Catalán	46.201.947	H
López Suárez, Rocío	Italiano	2.424.186	C
Mahmoud Alyan, Sayed	Arabe	X-1025666-G	B
Mallol Guerra, Remedios	Inglés	46.200.746	A
Mallol Guerra, Remedios	Francés	46.200.746	A
Marange, Marie Noelle	Francés	6602897111	A
Martín de Vidales Godino, Nicolás	Inglés	50.306.535	E
Martín Soto, Dolores	Francés	40.949.194	A
Martínez Albadalejo, Alberta	Alemán	27.449.192	E
Martínez Albadalejo, Teresa	Alemán	27.444.204	E
Mateo Mateo, Carmen	Francés	72.520.262	A
Mederer Mederer, Beatriz Katja	Alemán		D, E
Mohamed Mohame, Abdeslam	Arabe	45.283.740	A
Mohamed Mohame, Abdeslam	Inglés	45.283.740	A
Mohandas Bhambhwani, Ishwari	Inglés	43.752.958	G
Moraleda Martín-Arriscaso, Francisco Carm.	Alemán	3.841.650	E
Moreno Sánchez, Inmaculada	Francés	25.989.041	E
Morey Servera, Pedro	Francés	41.319.937	C
Moyano Prados, Eloisa	Catalán	40.981.877	H
Muniozguren Etcheverry, Jesús María	Eusquera		D, H
Pérez Miñano, Manuela	Arabe		D
Pflantz Alvarez, Pablo Edgardo	Alemán	K-3671683	A
Pollinger, Brigitte	Alemán	X-1588711-D	A
Rajab Hays, Firas	Arabe	X-1230519-L	B
Ramallo Pallast, Carlos	Alemán	22.958.627	A
Ricca, Matilde	Italiano	N-08953016	A
Rippin Rebecca	Inglés	X-0793461-F	A
Rocha Cavadas, José Manuel da	Español	X-0735610-R	H
Rodríguez Carrillo, Juan Ramón	Francés	15.987.260	A
Ross, John Gordon	Inglés	L-963140-D	G
Ruiz Cendoya, Javier	Inglés	11.933.374	G
Salah Mohamed, Midari-Ahmed	Arabe	45.086.796	E
Salah Mohamed, Midari-Ahmed	Español	45.086.796	H, E

Apellidos y nombre	Idioma	DNI o pasaporte	Causas de exclusión
Salah Mohamed, Midari-Ahmed	Francés	45.086.796	C, E
Salah Mohamed, Midari-Ahmed	Dialecto Ar.	45.086.796	C, E, H
Salcedo Ramírez, Nelson	Inglés	56643	B
Sánchez Filgueiras, María Mónica	Francés	32.656.403	E
Santiago Tettamanti, Ana Isabel	Francés		D
Schmidt Garve, Katja	Alemán	K-5252320	A
Stanley, Katharina	Inglés	X-0744485-K	E
Stanley, Katharina	Alemán	X-0744485-K	E
Tejada López, Ana	Inglés	9.764.352	E
Ulldemolins Celda, María del Carmen	Francés	25.379.285	C
Valadie Haurie, Delphine	Francés	X-1238241-J	A
Valles Labanda, David Raúl	Gallego	31.099.425	H
Valles Labanda, David Raúl	Catalán	31.099.425	H
Van Doorn, Juliette	Neerlandés	E-719950	A
Vázquez Cunningham, Isabel María	Inglés	25.127.680	A
Velasco Alvarez, María Luisa	Francés	31.820.471	A
Voyer Chaillou, Joelle	Francés	X-0335764-Y	A
Wagner Schmidt, Christoph	Alemán	X-0997777-Z	G
Wagner Schmidt, Christoph	Inglés	X-0997777-Z	G
Wagner Schmidt, Christoph	Francés	X-0997777-Z	G
Wehrhahn Renz, Rolando	Inglés	3544012623	A
Wehrhahn Renz, Rolando	Francés	3544012623	A
Willimann, Anita	Alemán	X-0658668-V	A, B
Zamoyski, María Christine	Francés	X-0218525-W	A
Zamoyski, María Christine	Inglés	X-0218525-W	A
Zaragoza Moreno, Gloria	Francés	51.441.247	A

Claves de exclusión

- A: No acredita suficientemente la titulación exigida.
 B: Carece de nacionalidad de un Estado miembro de las Comunidades Europeas.
 C: No acredita correctamente el pago de los derechos de examen.
 D: No consigna el número del documento nacional de identidad, pasaporte o tarjeta de residencia.
 E: Instancia o pago de derechos de examen fuera de plazo.
 F: No consta el idioma del que desea examinarse.
 G: Instancia sin firmar.
 H: Idioma no convocado.
 I: Menor de edad o fecha de nacimiento incorrecta.
 J: Ha pagado sin presentar instancia.

En consecuencia, esta Dirección General del Tesoro y Política Financiera hace públicos los resultados de la cuarta subasta de 1994 de Letras del Tesoro a un año, resuelta el día 23 de febrero:

1. Fechas de emisión y de amortización de las Letras del Tesoro que se emiten:

Fecha de emisión: 25 de febrero de 1994.
 Fecha de amortización: 24 de febrero de 1995.

2. Importes nominales solicitados y adjudicados:

Importe nominal solicitado: 135.451 millones de pesetas.
 Importe nominal adjudicado: 135.150 millones de pesetas.

3. Precios y tipos efectivos de interés:

Precio mínimo aceptado: 92,750 por 100.
 Precio medio ponderado redondeado: 92,766 por 100.
 Tipo de interés efectivo correspondiente al precio mínimo: 7,730 por 100.
 Tipo de interés efectivo correspondiente al precio medio ponderado redondeado: 7,712 por 100.

4. Importes a ingresar para las peticiones aceptadas:

Precio ofrecido Porcentaje	Importe nominal Millones de pesetas	Importe efectivo a ingresar por cada letra Pesetas
92,750	89.409,0	927.500,00
92,760	501,0	927.600,00
92,770 y superiores	45.240,0	927.660,00

5. Las peticiones no competitivas se adjudican en su totalidad al precio medio ponderado redondeado resultante en esta subasta, por lo que desembolsarán 927.660,00 pesetas por cada letra.

6. Segunda vuelta:

No se han presentado peticiones a la segunda vuelta de esta subasta.

7. Importe nominal emitido:

De acuerdo con lo previsto en el apartado 2, d), de la Orden de 24 de enero de 1994, en esta emisión ha sido anulada una de las peticiones aceptadas en la subasta, por un nominal de un millón de pesetas, al no haber sido hecho efectivo el desembolso en su totalidad. Como consecuencia, el importe nominal emitido ha sido de 135.149 millones de pesetas.

Madrid, 24 de febrero de 1994.-El Director general, Manuel Conthe Gutiérrez.

MINISTERIO DE ECONOMIA Y HACIENDA

4551 RESOLUCION de 24 de febrero de 1994, de la Dirección General del Tesoro y Política Financiera, por la que se hacen públicos los resultados de la cuarta subasta del año 1994 de Letras del Tesoro a un año, correspondiente a la emisión de fecha 25 de febrero de 1994.

El apartado 5.8.3, b), de la Orden de 20 de enero de 1993, de aplicación a la Deuda del Estado que se emita durante 1994 y enero de 1995, en virtud de lo dispuesto en la Orden de 24 de enero de 1994, establece la preceptiva publicación en el «Boletín Oficial del Estado» de los resultados de las subastas, mediante resolución de esta Dirección General.

Convocadas las subastas de Letras del Tesoro a un año por Resolución de la Dirección General del Tesoro y Política Financiera de 27 de enero de 1994, y una vez resuelta la convocada para el pasado día 23 de febrero de 1994, es necesario hacer público su resultado. Asimismo, habiendo resultado anulada una de las peticiones aceptadas en la subasta, al no haberse hecho efectivo el desembolso en su totalidad, hay que hacer público el importe nominal emitido una vez deducida la petición anulada.